



Józsefvárosi Görög Önkormányzat
Αυτοδιοίκηση Ελλήνων του Γιώζεφαρος Βουδαπέστης



JEGYZŐKÖNYV

Készült a Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testületének
2016. december 12. (hétfő) 17:30 óra
a 1082 Budapest, Vajdahunyad utca 1./b Nemzetiségi Önkormányzatok irodájában
megtartott 5. nyilvános rendkívüli ülésén

Jelen vannak: Bozonasz Irini elnök
Topalidisz László elnök-helyettes
Argirász Mária nemzetiségi önkormányzati képviselő

Meghívottak: dr. Sebestyén Réka jogász

Bozonasz Irini

Megnyitja az ülést és a megjelentek üdvözlése után megállapítja, hogy az ülés szabályszerűen került összehívásra. Megállapítja, hogy a testület 3 fővel határozatképes.

Bozonasz Irini

Javaslatot tesz a meghívó szerinti napirendi pontok megtárgyalására, továbbá felkéri Argirász Mária képviselőt a jegyzőkönyv hitelesítésére.

Argirász Mária

elfogadja a jelölést.

Bozonasz Irini

Szavazásra teszi fel Argirász Mária jegyzőkönyv-hitelesítővé történő megválasztását.

A Képviselő-testület az alábbi javaslatról dönt:

A Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja Argirász Mária személyét a jegyzőkönyv hitelesítésére.

Józsefvárosi Görög Önkormányzat 78/2016. (XII.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja Argirász Mária személyét a jegyzőkönyv hitelesítésére.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő, 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett *elfogadta a határozatot.*

Bozonasz Irini elnök tájékoztatja a jelenlévőket arról, hogy visszavonja a Meghívóban 8. napirendi pontként meghatározott „JGÖ 74/2016.(XI.14.) számú határozatban foglalt keretösszeg túllépésének elfogadása” tárgyú előterjesztést. Szavazásra bocsátja napirendi pont visszavonásáról szóló javaslatát.

Józsefvárosi Görög Önkormányzat 79/2016. (XII.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja Bozonasz Irini elnök javaslatát a Meghívóban 8. napirendi pontként meghatározott „JGÖ 74/2016.(XI.14.) számú határozatban foglalt keretösszeg túllépésének elfogadása” tárgyú előterjesztés visszavonásáról.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett *elfogadta a határozatot.*

Bozonasz Irini elnök tájékoztatja a jelenlévőket arról, hogy javaslatot tesz a Meghívóban szereplő napirend kiegészítésére, az alábbi napirendi ponttal: Memória kártya vásárlása. Szavazásra bocsátja napirendi pont felvételéről szóló javaslatát.

Józsefvárosi Görög Önkormányzat 80/2016. (XII.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja Bozonasz Irini elnök javaslatát a „Memória kártya vásárlása” tárgyú napirendi pont napirendre történő felvételéről.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett *elfogadta a határozatot.*

Bozonasz Irini elnök javaslatot tesz arra, hogy a Képviselő-testület fogadja el a Meghívóban foglaltakhoz képest módosított napirendet, az alábbiak szerint:

- 1. 2017. évi átmeneti gazdálkodás**
Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)
- 2. Beloiannisz Közoktatásért Közalapítvány támogatásának elszámolása és elfogadása**
Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)
- 3. Fotó Archívum működtetése és további fejlesztése**
Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)
- 4. Beszerzések**
Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)
- 5. BKK bérletek**
Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)
- 6. Telefon költségek meghatározása**
Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)
- 7. 2016. évben tervezett hagyományörző programok beszámolójának elfogadása**
Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)
- 8. Memória kártya vásárlása**
Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)

Józsefvárosi Görög Önkormányzat 81/2016.(XII.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Görög Önkormányzat 5. nyilvános rendkívüli ülésének napirendi pontjait az alábbiak szerint fogadja el:

- 1. 2017. évi átmeneti gazdálkodás**
Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)
- 2. Beloiannisz Közoktatásért Közalapítvány támogatásának elszámolása és elfogadása**
Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)
- 3. Fotó Archívum működtetése és további fejlesztése**

- Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)
4. **Beszerezések**
Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)
 5. **BKK bérletek**
Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)
 6. **Telefon költségek meghatározása**
Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)
 7. **2016. évben tervezett hagyományőrző programok beszámolójának elfogadása**
Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)
 8. **Memória kártya vásárlása**
Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)

Megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő, 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett *elfogadta a határozatot.*

1. **Napirendi pont**
2017. évi átmeneti gazdálkodás
Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)

Bozonasz Irini

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Józsefvárosi Görög Önkormányzat 82/2016.(XII.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. 2017. évi átmeneti költségvetési gazdálkodás időszakában felhatalmazza az elnököt a nemzetiségi önkormányzat 2016. évről áthúzódó kiadásainak teljesítésére a 2016. évi feladattal terhelt költségvetési maradványa terhére.
2. a 2017. évi átmeneti költségvetési gazdálkodás időszakában az előzetes kötelezettségvállalások teljesítésére csak abban az esetben kerülhet sor, ha az előzetes kötelezettségvállalásban, a döntésekben a megjelölt bevételi forrás is biztosított.
3. ha a 2. pontban foglalt előzetes kötelezettségvállalásra, kifizetésekre a forrás nem biztosított, felhatalmazza az elnököt az előző évi szabad költségvetési maradványból történő megelőlegezésre, vagy a kifizetés felfüggesztésére.
4. 2017. évi átmeneti költségvetési gazdálkodás időszakában felhatalmazza az elnököt, hogy új kötelezettségvállalás, pénzügyi kifizetés kizárólag a teljesített tárgyevi bevételek, vagy a 2016. évi szabad maradvány erejéig teljesíthető.
5. az átmeneti időszakban a kiadások készpénzben történő teljesítésének eseteit az alábbiakban határozza meg:
 - a) készlet és kis értékű tárgyi eszköz beszerzése,
 - b) kiküldetés, reprezentációs, vendéglátásra kiadások,
 - c) kisösszegű szolgáltatási kiadások,
 - d) utólagos elszámolásra felvett előlegek,
 - e) nem rendszeres és külső személyi juttatások.
6. jelen határozatban foglaltak 2017. január 1-jétől lépnek hatályba és a 2017. évi költségvetés elfogadásával egyidejűleg hatályát veszítik.

Felelős: Bozonasz Irini elnök

Határidő: 1-5. pont 2017. január-február hónap, 6. pont a 2017. évi költségvetés elfogadása

Megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő, 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett *elfogadta a határozatot.*

2. Napirendi pont

Beloianisz Közoktatásért Közalapítvány támogatásának elszámolása és elfogadása
Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)

Bozonasz Irini

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Józsefvárosi Görög Önkormányzat 83/2016.(XII.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja a Beloianisz Közoktatásért Közalapítvány részére nyújtott 40 e Ft támogatás felhasználásának beszámolóját és elszámolását, amely a görög nemzetiségi gyerekek oktatásának céljából működési hozzájárulásként lett felhasználva.

Felelős: Bozonasz Irini elnök

Határidő: 2016. december 12.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő, 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett *elfogadta a határozatot.*

3. Napirendi pont

Fotó Archívum működtetése és további fejlesztése
Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)

Bozonasz Irini

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Józsefvárosi Görög Önkormányzat 84/2016.(XII.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. a 2016. évi feladatalapú állami támogatás terhére hozott döntések szabad maradványát 2017. évben használja fel.
2. a Fotó és Dokumentum Archívumot továbbra is fenntartja és fejleszti, a 2017. évben megjelenő Életfonal című kiadványhoz 28 darab fotót és dokumentumot vásárol az MTVA archívumától, amelyre a költségkeretet 322.000,-Ft összeghatárig biztosítja. Kifizetése számla ellenében történik, a számla kifizetője a Józsefvárosi Görög Önkormányzat.
3. forrása a 2016. évi feladatalapú állami támogatás fel nem használt szabad maradványa

Felelős: Bozonasz Irini elnök

Határidő: 2017. április 30.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő, 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett *elfogadta a határozatot.*

4. Napirendi pont

Beszerzések
Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)

Bozonasz Irini

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Józsefvárosi Görög Önkormányzat 85/2016. (XII.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- 1. a működési központi költségvetési támogatás terhére hozott döntések szabad maradványát felhasználja, mely a képviselői mobiltelefon költségeknél realizálódott.**
- 2. az önkormányzati feladatok ellátásához a képviselő-tagok részére határidőnaplót és tintapatront vásárol összesen 15,5 e Ft összeghatárig.**
 - a) a működési központi költségvetésből tervezett kiadások kiemelt előirányzatai között a személyi juttatás előirányzatáról 15,5 e Ft-ot átcsoportosít a dologi kiadások előirányzatára.**
 - b) a kiemelt előirányzatok módosított előirányzatát az 1. számú melléklet tartalmazza.**
- 3. a 2. pontban foglalt beszerzések forrása a 2016. évi működési központi költségvetési támogatás, kiadás fedezete a dologi kiadások előirányzata.**

Felelős: Bozonasz Irini elnök

Határidő: 2016. december 15.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő, 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett *elfogadta a határozatot.*

5. Napirendi pont

BKK bérletek

Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)

Bozonasz Irini

Ügyrendi javaslatként kéri, döntsön a Képviselő-testület arról, hogy részt vehet-e Argirász Mária jelen előterjesztés döntéshozatalában. Ennek megfelelően felteszi szavazásra egyenként a személyes érintettségben érdekelt nemzetiségi önkormányzati képviselők személyét.

A Képviselő-testület az alábbi javaslatról dönt, egyszerű többségű szavazás következik.

A Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy nem zárja Argirász Mária képviselőt a 5. napirendi pont megtárgyalása során a döntéshozatalból.

Józsefvárosi Görög Önkormányzat 86/2016. (XII.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy nem zárja ki Argirász Máriát az 5. napirendi pont megtárgyalása során a döntéshozatalból.

Megállapítja, hogy a jelenlévő, szavazásra jogosult 2 képviselő közül 2 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett *elfogadta a határozatot.*

Bozonasz Irini

Ennek megfelelően felteszi szavazásra a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján, egyszerű többségű szavazás következik.

Józsefvárosi Görög Önkormányzat 87/2016. (XII.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. Argirász Mária képviselő részére BKK bérlet természetbeni juttatást állapít meg 10.500,-/fő/hó összeghatárig 2017. január 1-től 2017. április 30-ig, melynek összege 42 e Ft és annak járulékai 7,5 e Ft SZJA és 13,5 e Ft EHO.
2. az 1. pontban foglaltak miatt a 2017. évi költségvetés működési központi költségvetési támogatása terhére összesen 63 e Ft-ra előzetes kötelezettséget vállal.
3. felkéri az elnököt, hogy a 2017. évi költségvetés tervezésénél a 2. pontban foglaltakat vegye figyelembe.

Felelős: Bozonasz Irini elnök
Határidő: 2017. április 30.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő, 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett *elfogadta a határozatot.*

- 6. Napirendi pont**
Telefonköltségek meghatározása
Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)

Bozonasz Irini

Ügyrendi javaslatként kéri, döntsön a Képviselő-testület arról, hogy részt vehet-e Bozonasz Irini, Topalidisz László illetve Argirász Mária jelen előterjesztés döntéshozatalában. Ennek megfelelően felteszi szavazásra a személyes érintettségben érdekelt nemzetiségi önkormányzati képviselők személyét.

A Képviselő-testület az alábbi javaslatról dönt, egyszerű többségű szavazás következik.

A Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy nem zárja ki Bozonasz Irinit a 6. napirendi pont megtárgyalása során a döntéshozatalból.

Józsefvárosi Görög Önkormányzat 88/2016. (XII.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy nem zárja ki Bozonasz Irinit a 6. napirendi pont megtárgyalása során a döntéshozatalból.

Megállapítja, hogy a jelenlévő, szavazásra jogosult 2 képviselő közül 2 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett *elfogadta a határozatot.*

A Képviselő-testület az alábbi javaslatról dönt, egyszerű többségű szavazás következik.

A Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy nem zárja ki Topalidisz Lászlót a 6. napirendi pont megtárgyalása során a döntéshozatalból.

Józsefvárosi Görög Önkormányzat 89/2016. (XII.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Örmény Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy nem zárja ki Topalidisz Lászlót a 6. napirendi pont megtárgyalása során a döntéshozatalból.

Megállapítja, hogy a jelenlévő, szavazásra jogosult 2 képviselő közül 2 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett *elfogadta a határozatot.*

A Képviselő-testület az alábbi javaslatról dönt, egyszerű többségű szavazás következik.

A Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy nem zárja ki Argirász Máriát a 6. napirendi pont megtárgyalása során a döntéshozatalból.

Józsefvárosi Görög Önkormányzat 90/2016. (XII.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Örmény Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy nem zárja ki Argirász Máriát a 6. napirendi pont megtárgyalása során a döntéshozatalból.

Megállapítja, hogy a jelenlévő, szavazásra jogosult 2 képviselő közül 2 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett *elfogadta a határozatot.*

Bozonasz Irini

Ennek megfelelően felteszi szavazásra a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján, egyszerű többségű szavazás következik.

Józsefvárosi Görög Önkormányzat 91/2016. (XII.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. Bozonasz Irini elnök részére, a Józsefvárosi Görög Önkormányzat tulajdonát képező SIM kártya és mobiltelefon használatát nemzetiségi közügyek zavartalan ellátása céljából havi 7.000 Ft/fő és járulékai összeghatárig 2017. 01.01-től 2017. 04. 30-ig, a 2017. évre összesen 28 e Ft, valamint annak 1 e Ft SZJA és 2 e Ft EHO vonzata erejéig biztosítja. A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Görög Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget az elnök köteles megtéríteni az önkormányzatnak.
2. Topalidisz László elnök-helyettes és Argirász Mária nemzetiségi önkormányzati képviselő részére a Józsefvárosi Görög Önkormányzat tulajdonát képező SIM kártya és mobiltelefon használatát nemzetiségi közügyek zavartalan ellátása céljából havi 7.000 Ft/fő összeghatárig 2017. 01. 01-től 2017. 04. 30-ig, a 2017. évre összesen 56 e Ft, valamint annak 2 e Ft SZJA és 4 e Ft EHO vonzata erejéig biztosítja. A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Görög Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget a képviselők kötelesek megtéríteni az önkormányzatnak.
3. a 1-2. pontban foglaltak miatt a 2017. évi költségvetés 2017. évi települési önkormányzat működési támogatása terhére összesen 93 e Ft-ra előzetes kötelezettséget vállal.
4. felkéri az elnököt, hogy a 2017. évi költségvetés tervezésénél az 1-2. pontban foglaltakat vegye figyelembe.

Felelős: Bozonasz Irini elnök

Határidő: 2017. április 30.

7. Napirendi pont

2016. évben tervezett hagyományőrző programok beszámolójának elfogadása

Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)

Bozonasz Irini

Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Józsefvárosi Görög Önkormányzat 92/2016. (XII.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja az előterjesztés mellékletét képező, 2016. évben tervezett hagyományörző programjainak beszámolóját.

Felelős: Bozonasz Irini elnök
Határidő: 2016. december 12.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő, 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett *elfogadta a határozatot.*

8. Napirendi pont
Memória kártya vásárlása
Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)

Bozonasz Irini
Szavazásra teszi fel a napirendi pontot az írásbeli előterjesztés alapján.

Józsefvárosi Görög Önkormányzat 93/2016. (XII.12.) számú határozata:

A Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. az önkormányzati feladatok ellátásához a fényképezőgéphez tartozó memóriakártyát vásárol 2,2 e Ft értékben.
2. forrása a 2016. évi feladatalapú központi költségvetési támogatás.
3. a kiemelt előirányzatok módosított előirányzatát az 1. számú melléklet tartalmazza, kiadás fedezete a módosított előirányzat.

Felelős: Bozonasz Irini elnök
Határidő: 2016. december 15.

Megállapítja, hogy a jelenlévő 3 képviselő, 3 igen, 0 nem, 0 tartózkodás mellett *elfogadta a határozatot.*

Bozonasz Irini
Mivel megállapítja, hogy egyéb téma nem merült fel, nincs kérdés, illetve közérdeku bejelentés megköszöni a testületi tagok munkáját, az ülést 19:30-kor bezárja.

.....
jegyzőkönyv-hitelesítő

Jegyzőkönyvet írta: Németh Edina





Józsefvárosi Görög Önkormányzat
Αυτοδιοίκηση Ελλήνων του Γκόζεφαρος Βουδαπέστης



Jelenléti ív

a Józsefvárosi Görög Önkormányzat
5. nyilvános rendkívüli testületi üléséről, amelynek időpontja:
2016. december 12. (hétfő) 17:30 óra

1. Bozonasz Irini

Bozonasz Irini

2. Topalidisz László

Topalidisz László

3. Argirász Mária

Argirász Mária

A 2011.évi CLXXIX. törvény 80. § (4) bekezdésben foglaltakra hivatkozva a Budapest Főváros VIII. kerület Józsefvárosi Polgármesteri Hivatal jegyzőjének megbízásából:

dr. Sebestyén Réka

dr. Sebestyén Réka



Józsefvárosi Görög Önkormányzat
Αυτοδιοίκηση Ελλήνων του Γιόζεφαρος Βουδαπέστης



ELŐTERJESZTÉS 2017. évi átmeneti gazdálkodás

Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)
Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testületének 2016. december 12. napján
5. nyilvános rendkívüli testületi ülés 1.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy Magyarország 2017. évi központi költségvetéséről szóló törvényt az országgyűlés elfogadta, amely azonban a nemzetiségi önkormányzatok támogatását önkormányzatonként nem tartalmazza. Az Emberi Erőforrás Minisztériuma 2016. december végén, illetve 2017. január hónapban teszi közzé a 2017. évre megállapított központi költségvetési működési támogatás összegét.

A Józsefvárosi Görög Önkormányzat a támogatási összeg pontos meghatározásáig a 2017. évi költségvetésről költségvetési évet megelőző évben határozatot nem alkothat, ezért szükséges a 2017. évi átmeneti időszakra a költségvetési gazdálkodás szabályairól határozatot hoznia.

2017. évben várhatóan a központi költségvetési, valamint a települési önkormányzati támogatás összege a 2016. évihez fog közelíteni, tehát a következő évi programjainkat, kiadásainkat a forrásokhoz kell igazítani a költségvetési egyensúly megtartása érdekében. Az átmeneti időszakban pénzügyi forrása az önkormányzatnak az előző évben fel nem használt szabad költségvetési maradvány lesz, így az átmeneti gazdálkodás szabályozásánál elsődlegesen az áthúzódó kiadásokra, az előre vállalt kötelezettségekre kell forrást biztosítani.

A fent leírtak alapján az alábbi határozati javaslatot terjesztem elfogadásra a T. Képviselő-testület elé.

Határozati javaslat

A Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

- 1. 2017. évi átmeneti költségvetési gazdálkodás időszakában felhatalmazza az elnököt a nemzetiségi önkormányzat 2016. évről áthúzódó kiadásainak teljesítésére a 2016. évi feladattal terhelt költségvetési maradványa terhére.**
- 2. a 2017. évi átmeneti költségvetési gazdálkodás időszakában az előzetes kötelezettségvállalások teljesítésére csak abban az esetben kerülhet sor, ha az előzetes kötelezettségvállalásban, a döntésekben a megjelölt bevételi forrás is biztosított.**
- 3. ha a 2. pontban foglalt előzetes kötelezettségvállalásra, kifizetésekre a forrás nem biztosított, felhatalmazza az elnököt az előző évi szabad költségvetési maradványból történő megelőlegezésre, vagy a kifizetés felfüggesztésére.**

4. 2017. évi átmeneti költségvetési gazdálkodás időszakában felhatalmazza az elnököt, hogy új kötelezettségvállalás, pénzügyi kifizetés kizárólag a teljesített tárgyévi bevételek, vagy a 2016. évi szabad maradvány erejéig teljesíthető.
5. az átmeneti időszakban a kiadások készpénzben történő teljesítésének eseteit az alábbiakban határozza meg:
 - a) készlet és kis értékű tárgyi eszköz beszerzése,
 - b) kiküldetés, reprezentációs, vendéglátásra kiadások,
 - c) kisösszegű szolgáltatási kiadások,
 - d) utólagos elszámolásra felvett előlegek,
 - e) nem rendszeres és külső személyi juttatások.
6. jelen határozatban foglaltak 2017. január 1-jétől lépnek hatályba és a 2017. évi költségvetés elfogadásával egyidejűleg hatályát veszítik.

Felelős: Bozonasz Irini elnök

Határidő: 1-5. pont 2017. január-február hónap, 6. pont a 2017. évi költségvetés elfogadása

Budapest, 2016. december 09.



<p>ELŐTERJESZTŐ: BOZONASZ IRINI ELNÖK (JÓZSEFVÁROSI ÖNKORMÁNYZAT)</p> <p>LEÍRTA: NÉMETH EDINA ÜGYINTÉZŐ <i>u</i></p> <p>PÉNZÜGYI FEDEZETET <u>IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL</u>, IGAZOLÁS: <i>u</i></p> <p>JOGI KONTROLL: <i>n h uelle</i></p>
--



Józsefvárosi Görög Önkormányzat
Αυτοδιοίκηση Ελλήνων του Γιώζεφαρος Βουδαπέστης



ELŐTERJESZTÉS

Beloianisz Közoktatásért Közalapítvány támogatásának elszámolása és elfogadása

Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)

Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testületének 2016. december 12. napján
5. nyilvános rendkívüli testületi ülés 2.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő-testület!

Javasolom a Tisztelt Képviselő-testület részére, hogy a Józsefvárosi Bolgár Önkormányzat által a Beloianisz Közoktatásért Közalapítvány részére nyújtott 40 ezer forint összegű támogatásra vonatkozó beszámolót fogadja el. A görög nemzetiségi gyerekek oktatásához a Beloianisz Közoktatásért Közalapítványnak 40 ezer forintos működési támogatást biztosítottunk a görög nyelvű oktatás hozzájárulása címén. A Beloianisz Közoktatásért Közalapítvány a támogatási szerződés szerint elszámolt a hiteles számla benyújtásával és a részletes írásos beszámolóval.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

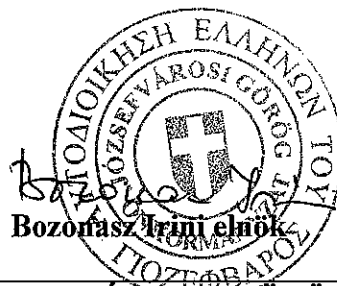
Határozati javaslat

A Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja a Beloianisz Közoktatásért Közalapítvány részére nyújtott 40 e Ft támogatás felhasználásának beszámolóját és elszámolását, amelyet a görög nemzetiségi gyerekek oktatásának céljából működési hozzájárulásként lett felhasználva.

Felelős: Bozonasz Irini elnök

Határidő: 2016. december 12.

Budapest, 2016. december 09.



Bozonasz Irini elnök

ELŐTERJESZTŐ: BOZONASZ IRINI ELNÖK (JÓZSEFVÁROSI GÖRÖG
ÖNKORMÁNYZAT)

LEÍRTA: NÉMETH EDINA ÜGYINTÉZŐ

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

JOGI KONTROLL:



Józsefvárosi Görög Önkormányzat
Αυτοδιοίκηση Ελλήνων του Γιώζεφαρος Βουδαπέστης



ELŐTERJESZTÉS

Fotó Archívum működtetése és további fejlesztése

Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)

Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testületének 2016. december 12. napján
5. nyilvános rendkívüli testületi ülés 3.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a fotó és dokumentum archívumot a Józsefvárosi Görög Önkormányzat már 2003 márciusában létrehozta és folyamatosan bővíti őket, melynek a fenntartása és bővítése, sőt további fejlesztése is szükséges. Az archívum a mai napig szépen bővül, de ennek vannak anyagi vonzatai. 2017. évben fog megjelenni az Életfonal című kiadvány, melyhez 30 darab fotót és dokumentumot szeretnénk vásárolni az MTVA archívumától. Javasolom, hogy a fotó és archívum tovább bővüljön, a fenntartási költségkeretet az archívumra 322 ezer,-Ft összeghatárig támogassa a testület, és személyi és szakmai felelőse továbbra is Vlahosz Haralambosz illetve, Topalidisz László képviselő maradjon. Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

A Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. a 2016. évi feladatalapú állami támogatás terhére hozott döntések szabad maradványát 2017. évben használja fel.
2. a Fotó és Dokumentum Archívumot továbbra is fenntartja és fejleszti, a 2017. évben megjelenő Életfonal című kiadványhoz 28 darab fotót és dokumentumot vásárol az MTVA archívumától, amelyre a költségkeretet 322.000,-Ft összeghatárig biztosítja. Kifizetése számla ellenében történik, a számla kifizetője a Józsefvárosi Görög Önkormányzat.
3. forrása a 2016. évi feladatalapú állami támogatás, fel nem használt szabad maradványa

Felelős: Bozonasz Irini elnök

Határidő: 2017. április 30.

Budapest, 2016. december 09.



ELŐTERJESZTŐ: BOZONASZ IRINI ELNÖK (JÓZSEFVÁROSI GÖRÖG
ÖNKORMÁNYZAT)
LEÍRTA: NÉMETH EDINA ÜGYINTÉZŐ *u*
PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS: *u*
JOGI KONTROLL: *h h reu*



Józsefvárosi Görög Önkormányzat
Αυτοδιοίκηση Ελλήνων του Γκότσεφαρος Βουδαπέστης



ELŐTERJESZTÉS

Beszerezések

Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)

Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testületének 2016. december 12. napján
5. nyilvános rendkívüli testületi ülés 4.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a képviselő-testület tagok munkájához szükséges működési célú eszközök vásárlására 15,5 e forintértéig van lehetőség, amelynek forrása a 2016. évi működési központi költségvetési támogatás

Fentiekre tekintettel az alábbi határozati javaslatot terjesztem elfogadásra.

Határozati javaslat

A Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. a működési központi költségvetési támogatás terhére hozott döntések szabad maradványát felhasználja, mely a képviselői mobiltelefon költségeknél realizálódott.
2. az önkormányzati feladatok ellátásához a képviselő-tagok részére határidőnaplót és tintapatront vásárol összesen 15,5 e Ft összeghatárig.
 - a) a működési központi költségvetésből tervezett kiadások kiemelt előirányzatai között a személyi juttatás előirányzatáról 15,5 e Ft-ot átcsoportosít a dologi kiadások előirányzatára.
 - b) a kiemelt előirányzatok módosított előirányzatát az 1. számú melléklet tartalmazza.
3. a 2. pontban foglalt beszerzések forrása a 2016. évi működési központi költségvetési támogatás, kiadás fedezete a dologi kiadások előirányzata.

Felelős: Bozonasz Irini elnök

Határidő: 2016. december 15.

Budapest, 2016. december 09.



Bozonasz Irini
Bozonasz Irini elnök

ELŐTERJESZTŐ: BOZONASZ IRINI ELNÖK (JÓZSEFVÁROSI GÖRÖG ÖNKORMÁNYZAT)
LEÍRTA: NÉMETH EDINA ÜGYINTÉZŐ
PÉNZÜGYI FEDEZETET <u>IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL</u> , IGAZOLÁS: <i>!!!</i>
JOGI KONTROLL: <i>m a r e k</i>



Józsefvárosi Görög Önkormányzat
Αυτοδιοίκηση Ελλήνων του Γιώζεφαρος Βουδαπέστης



ELŐTERJESZTÉS

BKK bérletek

Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)

Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testületének 2016. december 12. napján
5. nyilvános rendkívüli testületi ülés 5.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő-testület!

Javasolom a Tisztelt Képviselő-testületnek, hogy Argirász Mária képviselő részére BKK bérlet természetbeni juttatást állapítsunk meg 10.500,-/fő/hó összeghatárig 2017. január 1-től 2017. április 30-ig. Ennek összege 42 e Ft és járulékai (7,5e Ft SZJA és 13,5 e Ft EHO), melyre a Józsefvárosi Görög Önkormányzat előzetes kötelezettséget vállal a 2017. évi működési központi költségvetési támogatásának terhére. A számla teljesítője a Józsefvárosi Görög Önkormányzat, kifizetése pénztárból számla ellenében történik.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

A Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. Argirász Mária képviselő részére BKK bérlet természetbeni juttatást állapít meg 10.500,-/fő/hó összeghatárig 2016. január 1-től 2017. április 30-ig, melynek összege 42 e Ft és annak járulékai 7,5e Ft SZJA és 13,5 e Ft EHO.
2. az 1. pontban foglaltak miatt a 2017. évi költségvetés működési központi költségvetési támogatása terhére összesen 63 e Ft-ra előzetes kötelezettséget vállal.
3. felkéri az elnököt, hogy a 2017. évi költségvetés tervezésénél a 2. pontban foglaltakat vegye figyelembe.

Felelős: Bozonasz Irini elnök

Határidő: 2017. április 30.

Budapest, 2016. december 09.



Bozonasz Irini elnök

ELŐTERJESZTŐ: BOZONASZ IRINI ELNÖK (JÓZSEFVÁROSI GÖRÖG
ÖNKORMÁNYZAT)

LEÍRTA: NÉMETH EDINA ÜGYINTÉZŐ *u*

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS: *u*

JOGI KONTROLL: *u*



Józsefvárosi Görög Önkormányzat
Αυτοδιοίκηση Ελλήνων του Γιώζεφαρος Βουδαπέστης



ELŐTERJESZTÉS

Telefonköltiségek meghatározása

Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)

Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testületének 2016. december 12. napján
5. nyilvános rendkívüli testületi ülés 6.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a Józsefvárosi Görög Önkormányzat ügyeinek intézésének céljából a telefonköltiségek meghatározására hozott keretösszegek megtartásával kérem, hogy a költségeket 2017. január 01. napjától – 2017. április 30. napjáig ismételtlen szavazzuk meg.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

A Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. Bozonasz Irini elnök részére, a Józsefvárosi Görög Önkormányzat tulajdonát képező SIM kártya és mobiltelefon használatát nemzetiségi közügyek zavartalan ellátása céljából havi 7.000 Ft/fő és járulékai összeghatárig 2017. 01. 01-től 2017. 04. 30-ig, a 2017. évre összesen 28 e Ft, valamint annak 1 e Ft SZJA és 2 e Ft EHO vonzata erejéig biztosítja. A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Görög Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget az elnök köteles megtéríteni az önkormányzatnak.
2. Topalidisz László elnök-helyettes és Argirász Mária nemzetiségi önkormányzati képviselő részére a Józsefvárosi Görög Önkormányzat tulajdonát képező SIM kártya és mobiltelefon használatát nemzetiségi közügyek zavartalan ellátása céljából havi 7.000 Ft/fő összeghatárig 2017. 01. 01-től 2017. 04. 30-ig, a 2017. évre összesen 56 e Ft, valamint annak 2 e Ft SZJA és 4 e Ft EHO vonzata erejéig biztosítja. A mobiltelefonon történő beszélgetések kifizetése átutalással, számla ellenében történik. A költségek viselője a Józsefvárosi Görög Önkormányzat. Az e határozati pontban foglalt költségkereten felüli összeget a képviselők kötelesek megtéríteni az önkormányzatnak.
3. a 1-2. pontban foglaltak miatt a 2017. évi költségvetés 2017. évi települési önkormányzat működési támogatása terhére összesen 93 e Ft-ra előzetes kötelezettséget vállal.

4. felkéri az elnököt, hogy a 2017. évi költségvetés tervezésénél az 1-2. pontban foglaltakat vegye figyelembe.

Felélős: Bozonasz Irini elnök
Határidő: 2017. április 30.

Budapest, 2016. december 09.



ELŐTERJESZTŐ: BOZONASZ IRINI ELNÖK (JÓZSEFVÁROSI GÖRÖG ÖNKORMÁNYZAT)
LEÍRTA: NÉMETH EDINA ÜGYINTÉZŐ
PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:
JOGI KONTROLL:



Józsefvárosi Görög Önkormányzat
Αυτοδιοίκηση Ελλήνων του Γιώζεφαρος Βουδαπέστης



ELŐTERJESZTÉS

2016. évben tervezett hagyományörző programok beszámolójának elfogadása

Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)

Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testületének 2016. december 12. napján
5. nyilvános rendkívüli testületi ülés 7.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő-testület!

Javasolom a Tisztelt Képviselő-testületnek, hogy fogadjuk el a 2016. évben tervezett hagyományörző programok, határozatok megvalósulásáról szóló írásbeli beszámolót az előterjesztés mellékletét képező tartalommal.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

A Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy elfogadja az előterjesztés mellékletét képező, 2016. évben tervezett hagyományörző programjainak beszámolóját.

Felelős: Bozonasz Irini elnök

Határidő: 2016. december 12.

Budapest, 2016. december 09.



Bozonasz Irini-elnök

**ELŐTERJESZTŐ: BOZONASZ IRINI ELNÖK (JÓZSEFVÁROSI GÖRÖG
ÖNKORMÁNYZAT)**

LEÍRTA: NÉMETH EDINA ÜGYINTÉZŐ

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS:

JOGI KONTROLL:



Józsefvárosi Görög Önkormányzat
Αυτοδιοίκηση Ελλήνων του Γιώζεφαρος Βουδαπέστης



ELŐTERJESZTÉS

JGÖ 74/2016.(XI.14.) számú határozatban foglalt keretösszeg túllépésének
elfogadása

Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)

Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testületének 2016.december 12. napján
5. nyilvános rendkívüli testületi ülés 8.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő-testület!

Tájékoztatom a Tisztelt Képviselő-testületet, hogy a JGÖ 74/2016.(XI.14.) számú határozatában foglalt beruházási költségkeretet 364 forinttal túllépte, mely a fényképezőgéphez tartozó memóriakártya vásárlásából adódott. Javasolom a képviselő-testületnek a felmerülő többlet költséget a díjbekérő számlából a memória kártya költségét, 2589 forintot a 2016. évi feladatalapú állami támogatás terhére csoportosítsa át. Forrása a 2016. évi támogatás a kiadás fedezete a beruházások előirányzata

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

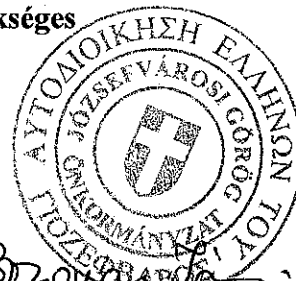
A Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. JGÖ 74/2016.(XI.14.) számú határozatában foglalt beruházási költségkeretet 364 forinttal túllépte, mely a fényképezőgéphez tartozó memóriakártya vásárlásából adódott. A felmerülő többlet költséget a díjbekérő alapján a memória kártya költségét 2589 forintot a 2016. évi feladatalapú állami támogatás terhére csoportosít át.
2. forrása a 2016. évi támogatás a kiadás fedezete a beruházások előirányzata
3. a 2. pontban foglaltak miatt a költségvetés módosítása szükséges

Felelős: Bozonasz Irini elnök

Határidő: 2016. december 15.

Budapest, 2016. december 09.



Bozonasz Irini
Bozonasz Irini elnök

ELŐTERJESZTŐ: BOZONASZ IRINI ELNÖK (JÓZSEFVÁROSI GÖRÖG
ÖNKORMÁNYZAT)

LEÍRTA: NÉMETH EDINA ÜGYINTÉZŐ *ve*

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS: *ll*

JOGI KONTROLL: *m m r e*



Józsefvárosi Görög Önkormányzat
Αυτοδιοίκηση Ελλήνων του Γκόζεφαρος Βουδαπέστης



ELŐTERJESZTÉS

Memóriakártya vásárlása

Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)

Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testületének 2016. december 12. napján
5. nyilvános rendkívüli testületi ülés 9.) napirendi pontja

Tisztelt Képviselő-testület!

Javasolom a Tisztelt Képviselő-testületnek, hogy az önkormányzati feladatok ellátásához a fényképezőgéphez tartozó memóriakártyát vásároljunk 2,2 e Ft értékben.

Fentiekre tekintettel kérem a határozati javaslat elfogadását.

Határozati javaslat

A Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testülete úgy dönt, hogy

1. az önkormányzati feladatok ellátásához a fényképezőgéphez tartozó memóriakártyát vásárol 2,2 e Ft értékben.
2. forrása a 2016. évi feladatalapú központi költségvetési támogatás.
3. a kiemelt előirányzatok módosított előirányzatát az 1. számú melléklet tartalmazza, kiadás fedezete a módosított előirányzat.

Felelős: Bozonasz Irini elnök

Határidő: 2016. december 15.

Budapest, 2016. december 09.



ELŐTERJESZTŐ: BOZONASZ IRINI ELNÖK (JÓZSEFVÁROSI GÖRÖG
ÖNKORMÁNYZAT)

LEÍRTA: NÉMETH EDINA ÜGYINTÉZŐ

PÉNZÜGYI FEDEZETET IGÉNYEL/NEM IGÉNYEL, IGAZOLÁS: *///*

JOGI KONTROLL: *m m u e*



Józsefvárosi Görög Önkormányzat
Αυτοδιοίκηση Ελλήνων του Γιάξεφαρος Βουδαπέστης



MEGHÍVÓ

a Józsefvárosi Görög Önkormányzat Képviselő-testülete
2016. december 12. (hétfő) 17:30 órai kezdettel tartandó

5. nyilvános rendkívüli testületi ülésére

Helyszín: 1082 Budapest, Vajdahunyad utca 1./b Nemzetiségi Önkormányzatok irodája

Napirend:

- 1. 2017. évi átmeneti gazdálkodás**
Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)
- 2. Beloiannisz Közoktatásért Közalapítvány támogatásának elszámolása és elfogadása**
Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)
- 3. Fotó Archívum működtetése és további fejlesztése**
Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)
- 4. Beszerzések**
Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)
- 5. BKK bérletek**
Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)
- 6. Telefon költségek meghatározása**
Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)
- 7. 2016. évben tervezett hagyományörző programok beszámolójának elfogadása**
Előterjesztő: Bozonasz Irini (írásbeli előterjesztés)
- 8. JGÖ 74/2016.(XI.14.) számú határozatban foglalt keretösszeg túllépésének elfogadása**

Budapest, 2016. december 9.

Üdvözlettel:
Bozonasz Irini elnök s.k.



Józsefvárosi Görög Önkormányzat
Αυτοδιοίκηση Ελλήνων του Γιόζεφαρος Βουδαπέστης



2016. évben tervezett hagyományőrző programok beszámolójának elfogadása

JGÖ 10/2016. (I.25.) számú határozata

A Romiosyni Kórus számára az önkormányzat az irodahelységét ingyen biztosítja próbáinak helyszínéül

megvalósult

JGÖ 24/2016. (III.21.), 31/2016. (IV.11.) számú határozat

„Görög hagyományőrzés Józsefvárosban” című füzet kiadása
705.000,-Ft a 2015. évi feladatalapú állami támogatás terhére elszámolva

megvalósult

JGÖ 26/2016. (III.21.), 32/2016. (IV.11.) számú határozata

A Kálvária téri Makrisz Agamemnon szobrászművész „Három figurás díszkút” szoborcsoportjához kétnyelvű kőtábla elhelyezése
77.000 forint a 2015. évi feladatalapú állami támogatás terhére elszámolva.

megvalósult

JGÖ 27/2016. (III.21.), 82/2016. (XII.09.) számú határozata

Fotó és Dokumentum archívum, valamint a Zenei Archívum működtetése és további fejlesztése.

A Fotó és Dokumentum Archívumot továbbra is fenntartja és fejleszti, a 2017. évben megjelenő Életfonal című kiadványhoz 28 darab fotó dokumentumot vásárol az MTVA archívumától, amelyre a költségkeretet 322.000,-Ft összeghatárig biztosítja.

Forrása a 2016. évi feladatalapú állami támogatás.

Megvalósulása elhalasztva 2017. április 30-ig

JGÖ 28/2016. (III.21.) számú határozata

Zenetanár foglalkoztatása a Romiosyni kórus vezetésére
112.000,-Ft a 2016. évi feladatalapú állami támogatás terhére elszámolva

megvalósult

JGÖ 43/2016. (V.02.) számú határozata

Bécsi zarándokút 2016. május 15-én, Pünkösöd vasárnapján
100.000,-Ft települési önkormányzat pályázati támogatás terhére
100.000,-Ft EMMI pályázati támogatás terhére
114.000,-Ft a 2016. évi Feladatalapú állami támogatás terhére elszámolva

megvalósult

JGÖ 44/2016. (V.02.) számú határozata

Zenés irodalmi Est
200.000,-Ft EMMI pályázati támogatás terhére elszámolva

megvalósult

JGÖ 45/2016. (V.02.) számú határozata

Görögországi gyerek nyelvi tábor támogatása
60.000,-Ft a 2016.évi feladatalapú állami támogatás terhére elszámolva

megvalósult

JGÖ 46/2016. (V.02.) számú határozata

Gramos-Vitsi emléktúra támogatása 80.000,-Ft a 2016. évi feladatalapú állami támogatás terhére elszámolva	<i>megvalósult</i>
<u>JGÖ 60/2016. (VIII.22.) számú határozata</u> Peloponiszoszi emléktúra támogatása 60.000,-Ft a 2016. évi feladatalapú állami támogatás terhére elszámolva	<i>megvalósult</i>
<u>JGÖ 61/2016. (VIII.22.), 70/2016. (XI.14.) számú határozata</u> Dohánygyári Emlékest 250.000,-Ft az EMMI pályázati támogatás terhére 50.000,-Ft a települési önkormányzat pályázati támogatás terhére 83.000,-Ft a 2016. évi feladatalapú állami támogatás terhére elszámolva	<i>megvalósult</i>
<u>JGÖ 66/2016. (X.12.) számú határozata</u> Beloianisz Közoktatásért Közalapítvány támogatása 40.000,-Ft a 2016. feladatalapú állami támogatás terhére elszámolva	<i>megvalósult</i>
<u>JGÖ 71/2016. (XI.14.) számú határozata</u> Közmeghallgatással egybekötött évadzáró Karácsonyi ünnepség 30.000,-Ft a 2016. évi települési önkormányzat működési támogatás terhére elszámolva	<i>megvalósult</i>
<u>JGÖ 73/2016. (XI.14.) számú határozata</u> Helidonaki Gyermekek és Ifjúsági Görög Egyesület támogatása 60.000,-Ft a 2016. feladatalapú állami támogatás terhére elszámolva	<i>megvalósult</i>

J. kopirudypalt
157 mcluket

ELSZÁMOLÓ LAP

Józsefvárosi Göri g Önkormányzat által nyújtott támogatás felhasználásáról

A támogatott neve:

BELOIANNISZ KÖZOKTATÁSÁÉRT KÖZALAPÍTVÁNY

Címe: 2455 BELOIANNISZ, RÁKÓCI UT 26-28.

A támogatás jogcíme: 66/2016. (X. 12) sz. HATÁROZATA ALAPJÁN ÚJISZA NEM TÁMOGATÁS

A támogatás célja a támogatási szerződés szerint: "GÖRÖG KÖZNEVELÉSI GYERMEK TÁMOGATÁS

A felhasználás kezdő időpontja: 2016. 10. 12. OKTATÁSÁUK HIBÁSODÁSI KÖLTSÉGEIRE

A felhasználás végső határideje 2016. 12. 05

Képviselője: SZEKULA SZILVIA

Az elnyert támogatás

összege: BRUTTO 40.000,- Ft

Sor-szám	A bizonylat			A kifizetés		
	kiállítója	kelte	száma	jogcíme	kifizetési bizonylat száma (bankkivonat/ pénztárbizonylat száma)	összege
1.	PATRIA NYOMDA ZRT	2016. 11. 13	011600016232			30.875,-
2.	KERÁTIV-HORSÁY ZRT	2016. 11. 03	41461KSW 32016			5.420,-
3.	PIREX 98 KFT	2016. 11. 03	PA 062 00042			5.760,-
					Összesen:	42.065,-

Az elszámoló lapon szereplő adatok helyességét, valóságát, valamint a pénzügyi és számviteli jogszabályok szerinti elszámolását, továbbá a támogatásnak a támogatási szerződésben foglalt célra történő felhasználását igazoljuk. Az elszámolásban feltüntetett és csatolt bizonylatmások eredeti példányainak záradékolása megtörtént. Igazoljuk továbbá, hogy az itt elszámolt tételeket más elszámolásban nem szerepeltetjük / szerepeltettük.

Beloianisz 2016. év november hó 24. nap

ph.

Beloianisz Közoktatásáért
Közalapítvány

2455 Beloianisz, Rákóczi Ferenc út 24-28

Adószám: 18489547-1-07

Határozat száma: PK 62.804/1999/3 sz.

[Handwritten signature]
a Támogatott aláírása

Teljesítés igazolás:

A pénzügyi elszámolást ellenőrizte (dárum, aláírás):

Megjegyzés:

A szakmai beszámolót

ELFOGADOM

NEM FOGADOM EL.

A pénzügyi elszámolást:

ELFOGADOM

NEM FOGADOM EL.



A pénzügyi Elszámoló lap – szükség szerint – sokszorosítható

Beszámoló a Görög Nemzeti Ünnepek felkészüléséről

A görög hagyományok megtartásában minden év október 28-án megemlékezünk az 1940-es OXI Görög Nemzeti Ünnepről. A Beloianisz Közoktatásáért Közalapítvány anyagi segítséggel szokott hozzájárulni az ünnepre való felkészüléshez, melyet támogatásokból és felajánlásokból valósít meg. Az ünnepre a Nikosz Beloianisz Általános Iskola tanulói és óvodásai kézzel készítették görög nemzeti zászlókat és a műsoraikhoz kiegészítő dekorációkat. Az idei évben az iskolások még egy görög színdarabot is előadtak, melynek címe „OXI” azaz „NEM” volt. A színdarab díszleteit a gyerekek és tanárok készítették el, mely nagyrészt görög tájrészleteket és az akkori idő jelmezeit mutatta be.

A megvásárolt papír anyagokból el tudták készíteni a szervezők a színpad dekorációját is, mely görög zászlókból, képekből és görög feliratokból állt.

Az óvodások műsorukban görög dalokat énekeltek és görög táncot táncoltak kezükben az általuk készített görög zászlókkal.

Az anyagok megvásárlásához szükséges pénzügyi támogatás elsősorban az Önkormányzatuk hozzájárulásával valósult meg.

A beszámolóhoz mellékeljük a hivatalos meghívót a Görög Nemzeti Ünnepről.

Beloianisz, 2016. november 24.

Tisztelettel:

**Beloianisz Közoktatásáért
Közalapítvány**

2455 Beloianisz, Rákóczi Ferenc út 24-28

Adószám: 18489547-1-07

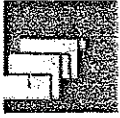
Határozat száma: PK 62.804/1999/3 sz.



Szekula Szilvia

kuratórium elnök

Beloianisz Közoktatásáért Közalapítvány



patria nyomda
patria rendszer
patria partner



2 010000 308752

SZÁMLA

1. oldal

Kiállító adatai: Pátia Nyomda Zrt. 1136 Budapest, Hegedűs Gyula u. 25. Adószám: 10728350-2-43 / HU10728350 Tel.: 30/678-6980; 1/340-0505, E-mail: Bank: UniCredit Bank Hungary Zrt. SWIFT: BACXHUHB Bankszámlaszám: HU15 10918001-00000005-39340002 FSC-COC: CU-COC-816669 Ügyintéző: Orbánné Hörváth Bernadett			Vevő adatai: Vevőkód: NYVSZ BELOIANNISZ KÖZOKT. KÖZALAPÍTVÁNY 2455 Beloianisz RÁKÓCZI FERENC ÚT 26.-28.		
---	--	--	---	--	--

<i>Fizetési mód</i> készpénz	<i>Teljesítési dátum</i> 2016.11.03.	<i>Számla kelte</i> 2016.11.03.	<i>Fizetési határidő</i> 2016.11.03.	<i>Szállítási mód</i> Helyszíni	<i>Számlaszám</i> 011600016232
---------------------------------	---	------------------------------------	---	------------------------------------	-----------------------------------

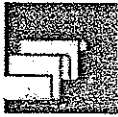
VTSZ	Cikkszám	P. cikkszám	Mennyiség	M.e.	Kedv. %	Nettó érték	ÁFA érték
Megnevezés			Egységár		Kedv. egységár	Bruttó érték	ÁFA %
4802	P1020-0313		3	ív	0,00	460,63	124,37
Karton Clairefontaine Carta 50x70 cm 270g pink 456487			153,54		153,54	585,00	27
4802	P1020-0315		3	ív	0,00	460,63	124,37
Karton Clairefontaine Carta 50x70 cm 270g rózsaszín 456433			153,54		153,54	585,00	27
4802	P1020-0303		3	ív	0,00	460,63	124,37
Karton Clairefontaine Carta 50x70 cm 270g citromsárga 456415			153,54		153,54	585,00	27
4802	P1020-0306		3	ív	0,00	448,82	121,18
Karton Clairefontaine Carta 50x70 cm 270g elefántcsont 456402			149,61		149,61	570,00	27
4802	P1020-0318		3	ív	0,00	351,97	95,03
Karton Clairefontaine Carta 50x70 cm 270g világoskék 456427			117,32		117,32	447,00	27
4802	P1020-0309		3	ív	0,00	460,63	124,37
Karton Clairefontaine Carta 50x70 cm 270g halványkék 456457			153,54		153,54	585,00	27
4802	P1020-0314		3	ív	0,00	460,63	124,37
Karton Clairefontaine Carta 50x70 cm 270g piros 456406			153,54		153,54	585,00	27
4802	P1020-0304		3	ív	0,00	460,63	124,37
Karton Clairefontaine Carta 50x70 cm 270g csokoládé 456473			153,54		153,54	585,00	27
4802	P1020-0308		2	ív	0,00	329,13	88,87
Karton Clairefontaine Carta 50x70 cm 270g fekete 456429			164,57		164,57	418,00	27
4802	P1020-0311		3	ív	0,00	460,63	124,37
Karton Clairefontaine Carta 50x70 cm 270g lila 456410			153,54		153,54	585,00	27
4802	P1020-0300		3	ív	0,00	460,63	124,37
Karton Clairefontaine Carta 50x70 cm 270g alma zöld 456419			153,54		153,54	585,00	27
4802	P1020-0319		3	ív	0,00	460,63	124,37
Karton Clairefontaine Carta 50x70 cm 270g zöld 456450			153,54		153,54	585,00	27
4802	P1020-0312		3	ív	0,00	460,63	124,37
Karton Clairefontaine Carta 50x70 cm 270g narancssárga 456458			153,54		153,54	585,00	27
4802	P1020-0301		3	ív	0,00	460,63	124,37
Karton Clairefontaine Carta 50x70 cm 270g arany sárga 456416			153,54		153,54	585,00	27
4808	P9120-0510		2	teker	0,00	423,62	114,38
Krepp-papír 200x50 cm arany			211,81		211,81	538,00	27

Az eredetivel megegyező hiteles másolat

Handwritten signature



011600016232



patria nyomda
patria irodaszer
patria partner



2 010000 308752

SZÁMLA

2. oldal

Kiállító adatai:

Patria Nyomda Zrt.

1136 Budapest, Hegedűs Gyula u. 25.

Adószám: 10728350-2-43 / HU10728350

Tel.: 30/678-6980; 1/340-0505, E-mail:

Bank: UniCredit Bank Hungary Zrt. SWIFT: BACXHUHB

Bankszámlaszám: HU15 10918001-00000005-39340002

FSC-COC: CU-COC-816669

Ügyintéző: Orbánné Horváth Bernadett

Vevő adatai:

Vevőkód: NYVSZ

BELOIANNISZ KÖZOKT. KÖZALAPÍTVÁNY

2455 Beloiannisz

RÁKÓCZI FERENC ÚT 26.-28.

Fizetési mód készpénz	Teljesítési dátum 2016.11.03.	Számla kelte 2016.11.03.	Fizetési határidő 2016.11.03.	Szállítási mód Helyszíni	Számlaszám 011600016232
--------------------------	----------------------------------	-----------------------------	----------------------------------	-----------------------------	----------------------------

VT SZ	Cikkszám	P. cikkszám	Mennyiség	M.e.	Kedv. %	Nettó érték	ÁFA érték
Megnevezés			Egységár		Kedv. egységár	Bruttó érték	ÁFA %
4808	P9120-0522		2	teker	0,00	188,98	51,02
Krepp-papír 200x50 cm piros			94,49		94,49	240,00	27
4808	P9120-0528		2	teker	0,00	188,98	51,02
Krepp-papír 200x50 cm világoszöld			94,49		94,49	240,00	27
4808	P9120-0519		2	teker	0,00	188,98	51,02
Krepp-papír 200x50 cm középkék			94,49		94,49	240,00	27
4808	P9120-0518		2	teker	0,00	188,98	51,02
Krepp-papír 200x50 cm ibolya			94,49		94,49	240,00	27
4808	P9120-0513		2	teker	0,00	188,98	51,02
Krepp-papír 200x50 cm ciklámen			94,49		94,49	240,00	27
4808	P9120-0527		2	teker	0,00	188,98	51,02
Krepp-papír 200x50 cm világoskék			94,49		94,49	240,00	27
4808	P9120-0512		2	teker	0,00	188,98	51,02
Krepp-papír 200x50 cm magenta			94,49		94,49	240,00	27
4808	P9120-0526		2	teker	0,00	188,98	51,02
Krepp-papír 200x50 cm szürke			94,49		94,49	240,00	27
4808	P9120-0514		1	teker	0,00	94,49	25,51
Krepp-papír 200x50 cm citromsárga			94,49		94,49	120,00	27
4808	P9120-0515		1	teker	0,00	94,49	25,51
Krepp-papír 200x50 cm barna			94,49		94,49	120,00	27
4808	P9120-0525		1	teker	0,00	94,49	25,51
Krepp-papír 200x50 cm sötétzöld			94,49		94,49	120,00	27
3919000	P9140-2324		2	teker	0,00	2 455,12	662,88
Kreatív öntapadó fólia 45x200 cm piros alapon fehér pöttyös 346-0627			1 227,56		1 227,56	3 118,00	27
3919000	P9140-2326		2	teker	0,00	2 455,12	662,88
Kreatív öntapadó fólia 45x200 cm zöld alapon fehér pöttyös 346-0648			1 227,56		1 227,56	3 118,00	27
3919000	P9140-2325		2	teker	0,00	2 455,12	662,88
Kreatív öntapadó fólia 45x200 cm türkiz alapon fehér pöttyös 346-0628			1 227,56		1 227,56	3 118,00	27
3919000	P9140-2347		1	db	0,00	1 165,35	314,65
Kreatív öntapadó fólia 45x200 cm Celina 346-0641			1 165,35		1 165,35	1 480,00	27
3919000	P9140-2335		1	teker	0,00	2 440,16	658,84
Kreatív öntapadó fólia 45x150 cm fényes arany 347-0004			2 440,16		2 440,16	3 099,00	27
4016	P9140-2379		2	db	0,00	170,08	45,92
Kreatív dekorgumilap A/4 2 mm rózsaszín 12842			85,04		85,04	216,00	27

az eredetivel megegyező hiteles másolat



patria nyomda
patria irodaszer
patria partner



SZÁMLA

3. oldal

<p>Kiállító adatai: Pátia Nyomda Zrt. 1136 Budapest, Hegedűs Gyula u. 25. Adószám: 10728350-2-43 / HU10728350 Tel.: 30/678-6980; 1/340-0505, E-mail: Bank: UniCredit Bank Hungary Zrt. SWIFT: BACXHUHB Bankszámlaszám: HU15 10918001-00000005-39340002 FSC-COC: CU-COC-816669</p> <p>Ügyintéző: Orbánné Horváth Bernadett</p>	<p>Vevő adatai: Vevőkód: NYVSZ BELOIANNISZ KÖZOKT. KÖZALAPÍTVÁNY 2455 Beloianisz RÁKÓCZI FERENC ÚT 26.-28.</p>
--	---

Fizetési mód készpénz	Teljesítési dátum 2016.11.03.	Számla kelte 2016.11.03.	Fizetési határidő 2016.11.03.	Szállítási mód Helyszíni	Számlaszám 011600016232
--------------------------	----------------------------------	-----------------------------	----------------------------------	-----------------------------	----------------------------

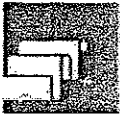
VTSZ	Cikkszám	P. cikkszám	Mennyiség	M.e.	Kedv. %	Nettó érték	ÁFA érték
Megnevezés			Egységár	Kedv. egységár	Bruttó érték	ÁFA %	
3920	P9140-0786		1 db	0,00	424,41	114,59	
Kreatív dekorgumilap A/4 2 mm glitteres SBUG02 arany 12775			424,41	424,41	539,00	27	
3920	P9140-0796		1 db	0,00	424,41	114,59	
Kreatív dekorgumilap A/4 2 mm glitteres SBUG13 almazöld 12786			424,41	424,41	539,00	27	
3920	P9140-0797		4 db	0,00	1 697,64	458,36	
Kreatív dekorgumilap A/4 2 mm glitteres SBUG14 fűzőld 12787			424,41	424,41	2 156,00	27	
3920	P9140-0795		4 db	0,00	1 697,64	458,36	
Kreatív dekorgumilap A/4 2 mm glitteres SBUG12 narancssárga 12785			424,41	424,41	2 156,00	27	
4016	P9140-2372		2 db	0,00	170,08	45,92	
Kreatív dekorgumilap A/4 2 mm magenta 10847			85,04	85,04	216,00	27	
4016	P9140-2373		1 db	0,00	85,04	22,96	
Kreatív dekorgumilap A/4 2 mm meggypiros 10850			85,04	85,04	108,00	27	
4016	P9140-2376		3 db	0,00	255,12	68,88	
Kreatív dekorgumilap A/4 2 mm natúr 5919			85,04	85,04	324,00	27	

Összesítés	ÁFA	Adóalap	Adó	Bruttó érték
	27%	24 311	6 564	30 875 HUF
Számla végösszege:		24 311	6 564	30 875 HUF
Kerekítve:				30 875 HUF

azaz harmincezer-nyolcszázhetvenöt magyar forint

Összesítő fizető eszközönként
 Készpénz 30 875,00 HUF

Az eredetivel megőrzendő hiteles másolat:



patria nyomda
patria irodaszerviz
patria partner



SZÁMLA

4. oldal

<p>Kiállító adatai: Pátia Nyomda Zrt. 1136 Budapest, Hegedűs Gyula u. 25. Adószám: 10728350-2-43 / HU10728350 Tel.: 30/678-6980; 1/340-0505, E-mail: Bank: UniCredit Bank Hungary Zrt. SWIFT: BACXHUHB Bankszámlaszám: HU15 10918001-00000005-39340002 FSC-COC: CU-COC-816669</p> <p>Ügyintéző: Orbánné Horváth Bernadett</p>	<p>Vevő adatai: Vevőkód: NYVSZ BELOIANNISZ KÖZOKT. KÖZALAPÍTVÁNY 2455 Beloianisz RÁKÓCZI FERENC ÚT 26.-28.</p>
--	--

Fizetési mód készpénz	Teljesítési dátum 2016.11.03.	Számla kelte 2016.11.03.	Fizetési határidő 2016.11.03.	Szállítási mód Helyszíni	Számlaszám 011600016232
--------------------------	----------------------------------	-----------------------------	----------------------------------	-----------------------------	----------------------------

VTSZ	Cikkszám	P. cikkszám	Mennyiség	M.e.	Kedv. %	Nettó érték	ÁFA érték
Megnevezés			Egységár	Kedv. egységár		Bruttó érték	ÁFA %

Késedelmes fizetés esetén élünk a törvényes késedelmi kamat felszámításának lehetőségével. A számla kiegyenlítésekor kérjük a számlaszámra hivatkozni szíveskedjenek. Számlánkkal kapcsolatos kifogásukat 8 napon belül szíveskedjenek jelezni, ellenkező esetben követelésünket elismertnek tekintjük. A számla kiegyenlítésig az áru a Pátia Nyomda Zrt. tulajdonában marad. Az eredeti számlát és az árut hiánytalanul átvettem. A csomagolás termékjel-kötelezettség az eladót terheli.

PÁTIA NYOMDA ZRT.
 ügyi-iroda, nyomtatvány szaktisztelt
 1136 Budapest, Hegedűs Gyula u. 25.
 Tel./Fax: 06-30/678-6980
 E-mail: hegedus.boji@patria.hu

FIZETVE

Számlázó

**Beloianisz Közoktatásért
Közalapítvány**
 2455 Beloianisz, Rákóczi Ferenc út 24-28
 Adószám: 18489547-1-07
 Határozat száma: PK 62.804/1999/3 sz.

Vevő

"Jósepevárosi György Önkormányzat
 felé 40.000,- Ft összegben
 elszámolva"
 Az eredetivel megegyező hiteles másolat

Beloianisz 2016. november 24.

Számla

A bizonylat 2 példányban készült
1. eredeti példány

Szállító



Kreatív-Hobby 2001 Kft.

1089 Budapest, Elnök utca 1.
Pest
Adószám: 12346251-2-43
Közösségi adószám: HU12346251
Bank: Raiffeisen Bank
Swift: UBRTHUHB
Bankszámla: 12001008-00101710-00100003
Tel: +36-1/2990752
Web: www.kreativhobby.hu

Levelezési cím:
Kreatív Hobby 2001 Kft
Bp. 1440. Pf. 4

Vevő

Beloianisz Közoktatási Közalapítvány
2455 Beloianisz, Rákóczi Ferenc út 26-28.
Kód: 74131V

Kelt	Teljesítés	Fiz.határidő	Fizetési mód	Pénznem	Számla száma
2016.11.03.	2016.11.03.	2016.11.03.	Készpénz	HUF	41461KSW32016

#	Termék	Menny.	Mee.	Egységár	Nettó érték	ÁFA	ÁFA érték	Bruttó érték
1	BR0002 Krepp papír METÁL, MINTÁS összevont	3 db		274,8	824,4	27%	222,59	1 046,99
2	DG1100 Dekorgumi frotíros, összevont	9 db		155,9	1 403,1	27%	378,84	1 781,94
3	DG1200 Dekorgumi glitteres, összevont	8 db		196,0629	1 568,48	27%	423,49	1 991,97
4	KR0212 Hobbyi ragasztó 120 ml	1 db		470,8661	470,87	27%	127,13	598,00

Összesen

5 419,00 Ft

	Nettó	ÁFA	Bruttó
27%	4 266,85 Ft	1 152,05 Ft	5 418,9 Ft
Összesen	4 266,85 Ft	1 152,05 Ft	5 418,9 Ft

azaz ötezer-négyszáztizenkilenc Ft

Fizetendő végösszeg: 5 420 Ft

Beloianisz Közoktatásáért
Közalapítvány
2455 Beloianisz, Rákóczi Ferenc út 24-28
Adószám: 18489547-1-07
Határozat száma: PK 62.804/1999/3 sz.

KREATÍV HOBBY 2001 KFT.
1089 Budapest, Elnök u. 1.
Adószám: 12346251-2-42

Handwritten signature

Az eredetivel megegyező hiteles másolat

"Jósefudvasi György önkormányzat felé 10.000.- Ft összegben elszámolva"

Beloianisz, Kft. november 24.

PIREX 98 KFT
2045 TÖRÖKBÁLINT
TORBÁGY UTCA 18
Pirex Westend
1062 Budapest
Váci út 1-3
ADÓSZÁM: 12358025-2-13

----- EGYSZERÜSÍTETT SZÁMLA -----

SZÁMLASZÁM: A06200042/0801/00021

VEVŐ:
BELOIANNISZ KÖZOKT. KÖZALAPÍTVÁNY
2455 BELOIANNISZ
RÁKÓCZI FERENC ÚT 26-28

GY. MEGNEVEZÉS ÉRTÉK
MENNY. ME. EGYS.ÁR
CIKKSZÁM

C35 UHU GYURMARAGASZTÓ FEHÉR
1 DB * 590 Ft/DB 590
C00 STY.ACRYLFESTÉK KLT 6X75ML
1 kit * 2590 Ft/kit 2 590
C00 STY.ACRYLFESTÉK KLT 6X75ML
1 kit * 2590 Ft/kit 2 590
C-21,26 % 5 770

ÖSSZESEN: 5 770 Ft
KÉSZPÉNZI SZÁMLA: 6.000 Ft
VISSZAJÁRÓ: 1230 Ft

TOVÁBB ÉRTÉKESÍTÉS ESETÉN A JÖVEDÉKI
TERMÉK SZÁRMAZÁSÁNAK IGAZOLÁSÁRA
NEM ALKALMAS

A SZÁMLA KÉT PÉLDÁNYBAN KÉSZÜLT

TRANZAKCIÓ: 1611600244045

KÖSZÖNJÜK, HOGY NÁLUNK VÁSÁROLT.
VISZONTLÁTÁSRA.

Novodata System
KÉSZÍTETTE: Zsuzsa 0008/016/116
BIZONYLATSZÁM: 0801/00244
2016.11.03. 18:16

NAV Ellenőrző Kód: 25A83
APA06200042

**Beloianisz Közoktatásáért
Közalapítvány**
2455 Beloianisz, Rákóczi Ferenc út 24-28
Adószám: 18489547-1-07
Határozat száma: PK 62.804/1999/3 sz.

Az eredetivel meggyőző nyelven másolt

"József Attila Gyóg. Önkormányzat felé 40.000 Ft összegben
elszámolva"

Beloianisz, 2016. november 24

ΠΡΟΚΑΛΗΣΗ



ΜΕΓΗΘΥΝΟ



Η Αυτοδιοίκηση Ελλήνων του χωριού Μπελογιάννης και ο Δήμος του χωριού Μπελογιάννης σας προσκαλούν στην εορταστική εκδήλωση προς τιμήν της 76ης επετείου του Ιστορικού ΟΧΙ στις 5 Νοεμβρίου 2016 μέρα Σάββατο και ώρα 6 μ.μ. στο Πολιτιστικό Κέντρο του χωριού μας.

Πρόγραμμα

- 5.00μ.μ. Εορταστική δοξολογία στην εκκλησία του Αγίου Δημήτριου, Κωνσταντίνου και Ελένης
- 5.45μ.μ. Κατάθεση στεφάνων στο μνημείο του Νίκου Μπελογιάννη
- 6.00μ.μ. Ομιλία για το ιστορικό της ημέρας
- Πολιτιστικό πρόγραμμα με την συμμετοχή των μαθητών του Δημοτικού Σχολείου «Νίκος Μπελογιάννης»
- Τριαντάφυλλα από το χωριό Μπελογιάννης και τα πιστιφίκια του συγκρότημα Πύργος
- Χορευτικό συγκρότημα από την Ελλάδα

Μετά το πρόγραμμα σας προσκαλούμε στη δεξίωση στην αίθουσα δεξιώσεων στο Δημαρχείο.

Μετά την εκδήλωση επακολουθεί χορός με τη συμμετοχή της ορχήστρας ΠΥΡΓΟΣ του χωριού Μπελογιάννης

Βελοϊαννισζ Κόζσέγ Γόρρόγ Νεμζετισέγι Όνκормάνυζατα
és Βελοϊαννισζ Κόζσέγ Όνκормάνυζατα Τισζετεττετ
μεghívják Όντ α Γόρρόγ Νεμζετι Ελλεναλλás évfordulójájára
rendezeit megemlékezésre a helyi Múvelődési Házba
2016. november 5-én (szombat) 18 órára.

PROGRAM

- 17:00 Hálaadó istentisztelet a Szt. Demeter Konstantin és Heléna Ortodox templomban
- 17:45 Koszortúzás a Beloianisz emlékműnél
- 18:00 Ünnepi köszöntő
- Kulturális program a beloianiszi Általános Iskola diákjainak részvételével.
- Beloianiszi Triandafilla néptánc együttes
- Beloianiszi Pyrgos néptánc együttes aprajai
- Görögországi néptánc együttes

AZ ÜNNEPÉLYT KÖVETŐEN SZERETETTEL VÁRJUK FOCADÁSUNKON
A POLGÁRMESTERI HIVATALBAN

A rendezvényt táncház zárja
a beloianiszi PYRGOS zenekar közreműködésével.